

# Primer taller estratégico mundial de los recicladores: gestión inclusiva de residuos sólidos

Pune, India, 2012





# Índice

## 2 **Objetivos y resultado**

## 3 **Informe sobre las actas del taller**

Visitas previas de campo

Día 1 – 27 de abril de 2012

### 3 **Abriendo un espacio para soluciones** Compartiendo los diversos modelos

Día 2 – 28 de abril de 2012

### 3 **Compartiendo las realidades y los retos de las regiones**

4 África, Serbia (Ciudad de Cacak)

5 Asia, América Latina

## 6 **Presentación del modelo inclusivo**

6 Presentación de la India

7 Presentación de Santa Cruz, Bolivia

7 Presentación de Natal, Brasil

8 Presentación de Buenos Aires, Argentina

9 Presentación de Dakar, Senegal

10 Presentación de El Cairo, Egipto

10 Presentación de Bamako, Malí

11 Presentación de la Ciudad Quezón, Filipinas

12 Puntos clave que surgieron de la sesión “Presentación del modelo inclusivo”

## 12 **La inclusión y el proceso de integración**

Día 3 – 29 de abril de 2012

### 13 **Las amenazas**

### 14 **Los resultados: nuevas ideas y estrategias**

### 15 **Reunión de la Alianza Global de Recicladores**

### 15 **Marcha del Día del Trabajo y un anuncio positivo**

## **Lista de apéndices**

16 Apéndice 1. Lista de los participantes y las organizaciones

16 Apéndice 2. Las amenazas

17 Apéndice 3. Información e ideas para llevar a casa

18 Apéndice 4. Comunicado de prensa publicado por la Alianza Global de Recicladores y la Alianza de Recicladores de la India

20 Apéndice 5. Lista de las ciudades para las que se están preparando perfiles sobre sistemas de gestión de residuos

# Objetivos y resultados

**Recicladores de Asia, África, América Latina y Europa participaron en el "Taller estratégico mundial" en Pune, India, del 27 al 29 de abril.** Este taller fue organizado por KKPKP, un sindicato de recicladores en Pune, y SWaCH, una cooperativa dirigida totalmente por recicladoras, en nombre de la Alianza Global de Recicladores y con el apoyo de WIEGO y del proyecto Ciudades Inclusivas.

Los objetivos del taller eran:

1. Llegar a una concepción común en todos los continentes en torno a los términos y conceptos como integración e inclusión; regulado y formal; asociación pública, privada y pública-privada; etcétera
2. intercambiar detalles y análisis de modelos de gestión de residuos sólidos, incluyendo la logística, la génesis, los papeles y responsabilidades, los ingresos, las realidades técnicas y políticas, así como las ventajas y desventajas de varios modelos
3. discutir las amenazas actuales y emergentes, y las tendencias globales hacia los modelos que excluyen a los recicladores, incluyendo el examen de la génesis y las razones/la racionalidad de estas tendencias y los argumentos en contra
4. examinar las políticas y disposiciones legales que posibilitan modelos inclusivos o exclusivos de gestión de residuos sólidos
5. explorar los esfuerzos de incidencia actuales o potenciales que permitirían modelos inclusivos y asegurarían su sostenibilidad

Los representantes que asistieron venían de organizaciones de recicladores de toda la India y de Argentina, Bangladesh, Bolivia, Brasil, Chile, China, Colombia, Ecuador, Egipto, las Filipinas, Ghana, Indonesia, Madagascar, Malí, Nepal, los Países Bajos, Perú, Senegal, Serbia, Sudáfrica y Uruguay (una lista completa de los participantes está incluida en los apéndices). El taller les ofreció la posibilidad de compartir su realidad, sus retos y sus soluciones, y de formular nuevas ideas. Además, asistieron aliados de WIEGO, GAIA, WASTE y MIT al taller para facilitar y aprender de las discusiones.

Se dedicó mucho tiempo a describir y discutir varios modelos de inclusión y lo que funcionaba en diferentes circunstancias. Paralelamente al taller se realizaron entrevistas con participantes selectos de diferentes regiones. Se están desarrollando estudios de caso de cómo se manejan los residuos en estos lugares, los cuales estarán disponibles pronto.

Al explorar las amenazas a sus medios de sustento, los recicladores encontraron mucho en común, y determinaron que las mayores amenazas en todos los continentes eran la privatización del acceso a los residuos (y el cambio de los sistemas de eliminación final de los residuos hacia la incineración y hacia los programas para convertir desechos en energía) y la corrupción gubernamental. También se identificaron como retos la necesidad de depender de intermediarios en lugar de vender



Foto de grupo en Pune 2012.

directamente a la industria, la baja de los precios y la falta de equipo y espacio adecuados para realizar su trabajo.

Las discusiones sobre posibles soluciones se centraron en la necesidad de los recicladores de ser reconocidos e incluidos en los sistemas de gestión de residuos sólidos. Para lograrlo les hacen falta organizaciones fuertes y democráticas, mejores relaciones, sobre todo, con las entidades municipales, investigaciones adecuadas (p. ej., datos financieros) que ayuden a formular argumentos a favor de la inclusión, y más visibilidad para el importante trabajo de los recicladores. Como muchas veces sucede, algunas de las conversaciones más importantes se dieron extraoficialmente cuando los recicladores de diferentes lugares discutían su realidad, compartían sus conocimientos y establecían lazos.

Lo que surgió más claramente del taller fue la necesidad de mayor comunicación e intercambio de conocimientos a nivel mundial y entre los grupos locales para que los recicladores puedan beneficiarse mutuamente de sus experiencias y soluciones creativas mientras se construye un sentido internacional de solidaridad. Durante la reunión de clausura de la Alianza Global de Recicladores, que tenía como finalidad determinar las orientaciones para el futuro, surgió una definición clara de la alianza como un centro de conocimientos y una herramienta para la facilitación de la integración de los recicladores en una profesión reconocida como vital a nivel mundial. Sin embargo, se destacó que aunque la Alianza Global sirviera de fuerza unificadora, el punto central para la incidencia y la acción seguirían siendo las organizaciones locales, nacionales y regionales.

## Encuentre más información aquí:

Información sobre el taller y las organizaciones participantes también puede ser encontrada en el Boletín informativo de mayo de 2012 de la Alianza de Recicladores de la India (AIW por su sigla en inglés), que está disponible en <http://globalrec.org/2012/05/27/aiw-newsletter-may-2012/>

Este informe puede ser descargado en <http://globalrec.org/es/global-meeting/global-strategic-workshop-waste-pickers-pune/>

Este informe narrativo fue escrito por Leslie Vryenhoek (WIEGO), y revisado y editado por Chris Bonner, Federico Demaria y Lucía Fernández. Diseño de Pablo Rey Mazón (Basurama).

# Informe sobre las actas del taller

## Visitas previas de campo



Visita de campo a la cooperativa SWaCH

A fin de sentar la base para las discusiones sobre la integración de los recicladores en los sistemas municipales, los participantes del taller fueron llevados a un recorrido guiado por el sistema integrado y descentralizado de gestión de residuos sólidos en uno de los distritos de la municipalidad de Pune. Los participantes vieron cómo trabajaban los recicladores informales que están organizados a través del sindicato de recicladores KKKPK. Mediante un contrato entre la Corporación Municipal de Pune y la cooperativa SWaCH, afiliada al KKKPK, los trabajadores son contratados para la recolección puerta a puerta, la separación, la eliminación de los desechos y el compostaje. El recorrido incluía la visita a dos sitios de compostaje donde residuos húmedos se convierten en un fertilizante natural valioso que se usa en los jardines y lechos de flores en el campus de una universidad y, con diferentes métodos, en las premisas de un centro de investigación. También se visitaron los locales en donde se separan los residuos, la tienda de chatarra del sindicato y una instalación de biogás. El proceso fue narrado por los guías, y los participantes fueron invitados a hacer preguntas a los trabajadores para asegurar que se pudiera aprender de la experiencia al máximo.

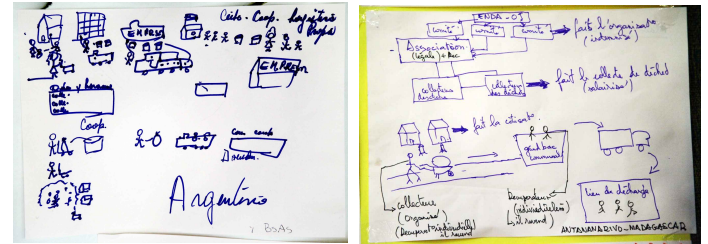
## Día 2 – 27 de abril, 2012

### Abriendo un espacio para soluciones

Anne Scheinberg, una invitada de WASTE en los Países Bajos, abrió la conferencia "había algo en el trabajo con desechos que era oscuro y pesado" y compartió su propio momento oscuro. Entonces invitó a los recicladores reunidos a dibujar el momento en que pensaron que necesitaban ayuda, que necesitaban un socio para ofrecerse solidaridad. Se pidió a los recicladores que contaran su historia difícil a alguien que estuviera sentado cerca, y que después echaran su dibujo en una bolsa que se hizo circular.

"¿Por qué estamos haciendo esto?" preguntó Anne Scheinberg. "Estamos abriendo espacio para soluciones".

## Compartiendo los diversos modelos



Se esbozó y se explicó el modelo de colaboración en la gestión de residuos entre la Corporación Municipal de Pune y SWaCH, el cual la mayoría de los participantes ya habían tenido la oportunidad de conocer de primera mano durante las visitas de campo. Luego se les pidió a los participantes que dibujaran un esquema de flujo de la gestión de los residuos sólidos en su área municipal: cómo se mueven los residuos, quiénes los manejan (formal e informalmente), y qué tipo de ingresos son intercambiados.

Imágenes de estos dibujos se pueden ver en el blog de la GlobalRec: <http://globalrec.org/2012/04/28/drawing-from-drawing-waste-picker-models-session/>

Después, los participantes se dividieron en grupos geográficos –Asia, África y América Latina (Europa solamente estuvo representada por Serbia)– y discutieron sus dibujos, proporcionando información y contestando preguntas sobre los sistemas en sus ciudades. Lo que surgió fueron varios puntos comunes y retos compartidos que se presentaron al grupo durante el segundo día.

## Día 3 – 28 de abril, 2012

### Compartiendo las realidades y los retos de las regiones

El segundo día del taller se inauguró con presentaciones de cada grupo regional sobre las realidades y los retos comunes que encontraron al compartir sus modelos la tarde del día anterior.

En las páginas siguientes:

- África
- Serbia
- Asia
- América Latina





## África

### Puntos comunes

Todos dependen de un intermediario en lugar de vender directamente a la industria del reciclaje.

La mayoría vende materiales reciclables.

En la mayoría de los países africanos los recicladores no manejan materiales orgánicos (Egipto es una excepción: aquí los Zabaleen (recicladores) recoge desechos húmedos para forraje para cerdos; en Malí se venden los materiales orgánicos a los granjeros).

En Malí y Madagascar existen ciertas similitudes con el sistema integrado de Pune pero en la mayor parte de África hay poca integración.

Existen diferentes tipos de trabajo, palabras diferentes: los que recogen materiales, los que recogen y venden materiales reciclables. Es importante saber quién hace qué tipo de trabajo.

### Retos

Los contratos con empresas privadas dejan afuera a los recicladores.

Las empresas extranjeras hacen contratos con los intermediarios y no con los recicladores (El Cairo).

Se necesita saber cómo crear correctamente asociaciones y/o unidad entre los recicladores o cómo reforzar las asociaciones existentes.

No existe ninguna relación entre los que producen los desechos y los que los recogen y/o reciclan.

Hay una falta de desarrollo organizativo para reunir a los recicladores de toda África bajo un solo paraguas, y una falta de redes de contacto.

En el África francófona hay diferentes nombres para los que se dedican a diferentes partes del sistema en lugar de un término que abarque a todos como en inglés; esto puede complicar la comunicación panafricana.

Es todavía escaso el conocimiento sobre el trabajo con desechos orgánicos.



## Serbia (Ciudad de Cacak)

### Retos y oportunidades

La historia de la organización de los recicladores es muy breve y existen conocimientos limitados sobre cómo proceder.

Es fuerte el prejuicio contra los recicladores, los cuales vienen de posiciones sociales muy bajas.

Los recicladores no están organizados; en su mayor parte recogen materiales recuperables ilegalmente en los contenedores o en los vertederos de basura.

La mayoría recoge metales, y algunos cartón, papel y plástico.

Los recicladores serbios todavía no recogen desechos orgánicos pero existe un sistema para la recolección de desechos orgánicos en Cacak, y una persona local les está ayudando a los recicladores a hacerse parte del proceso. Existe un gran potencial; esto es un avance.

En los países de los Balcanes la gestión de residuos es todavía pública y es llevada a cabo por corporaciones municipales.

Luchan por la protección a la salud y prestan mucha atención a la educación y a mantener a los niños alejados de la recolección de desechos. Se ha logrado acabar con el trabajo infantil en la recolección de desechos en Cacak (pero no en toda la Europa del Este).

Aunque se han visto afectados por la dificultad económica, los países y los municipios tienen que seguir cumpliendo con los requisitos de la Unión Europea relativos a la cantidad de desechos que se llevan a los vertederos, los desechos tóxicos etcétera. Esto brinda oportunidades para la integración de los recicladores.

En su país no existe este mismo tipo de orgullo de trabajar con basura que está viendo en este taller estratégico. Quiere llevar los materiales y las camisetas que los demás han llevado al taller para enseñarle a la gente en su país.



Miroslav Mitrovic de Cacak, Serbia.



## Asia

### Puntos comunes y diferencias

Existen niveles muy altos de pobreza.

Hay niños involucrados en el reciclaje (esto se mitiga en los lugares donde existen organizaciones fuertes como en Pune).

Un gran número son mujeres, aunque el balance de género difiere sustancialmente entre los países.

Los niveles de integración son bajos. La discriminación y la pobreza son altas.

Existe una amenaza creciente de privatización, de conversión de desechos en energía y de incineración. En lugares como China y Bangladesh el control del Estado sigue siendo fuerte.

Los recicladores están presentes en todos los sistemas comunes de mantenimiento de los municipios, pero no siempre se reconoce su trabajo.

El nivel de reconocimiento y de formalización de los recicladores depende de la fuerza de sus organizaciones.

En Indonesia, los recicladores son trabajadores emigrantes de Java, muy alienados y condenados al ostracismo.

Existe una variedad de modalidades: en algunos lugares los recicladores pueden cobrar cuotas a los usuarios; en otros, no reciben paga, pero tienen acceso a los materiales.

### Retos y/o problemas

Tenemos que asegurarles a los recicladores el acceso a los desechos, y abrirles espacios para que puedan seguir trabajando.

Los recicladores requieren una mejor capacitación, mejor educación y mejores habilidades de comercialización.



## América Latina

### Puntos comunes

En Brasil y Argentina existen circuitos territoriales o de puerta a puerta, algunos apoyados por el municipio, otros independientes.

Los recicladores no son remunerados por los hogares o municipios, y en muchos lugares no son reconocidos.

La basura se recoge en la calle y/o en los lugares de origen; el material se vende a intermediarios.

### Retos

Un reto común es el hecho de que la infraestructura no pertenece a los recicladores.

Existen sistemas paralelos que (a veces) compiten entre sí como, por ejemplo, la incineración.

La privatización está aumentando; hay nuevas partes interesadas, tales como grandes empresas.

La mayor parte de los municipios no apoya a los recicladores.

Todavía no existe una buena separación de desechos en origen; los materiales están todos mezclados por la falta de la participación de los ciudadanos.

En algunos lugares los recicladores no tienen permiso para transportar desechos.

Hay una lucha constante por obtener reconocimiento a través de legislación.

A menudo falta la tecnología para el manejo adecuado del reciclaje.

Muchas veces falta el espacio adecuado para el procesamiento.

Los recicladores tratan de no tener diferencias entre los países: quieren unirse como partes iguales.

La corrupción gubernamental es un problema, especialmente porque traspasa el acceso a los desechos de los recicladores a las empresas privadas.

### Acerca de la privatización (Eduardo Ferreira):

**“Puede haber mucho dinero en las manos de pocos, o algo de dinero en las manos de muchos.”**

Se hizo notar que en Colombia está a punto de aprobarse un nuevo sistema en el cual la recolección, el transporte y la recuperación de los materiales serán organizados por los recicladores de una manera moderna con separación en origen.

## Presentación del modelo inclusivo

Representantes de recicladores de varios países hicieron presentaciones breves sobre modelos inclusivos —el texto a continuación incluye las presentaciones de PowerPoint y los videos que fueron utilizados por algunos de los presentadores— y cómo los sistemas formales e informales de gestión de residuos sólidos están integrados en sus ciudades y/o países. Estas presentaciones permitieron a los participantes ver una diversidad de modelos, y considerar sus ventajas y/o desventajas, así como las posibilidades de ser adaptados a sus países. La información se completó con preguntas y respuestas.

De manera conjunta a la conferencia, se realizaron entrevistas con representantes selectos para juntar información y crear estudios de caso de modelos de gestión de residuos. Estos perfiles de varias ciudades incluirán un resumen sobre los recicladores, sus organizaciones, y la relación entre los sistemas de gestión de residuos formales e informales en sus municipios. Un informe que contiene estos perfiles será publicado pronto.



En la sala de conferencias.



## Presentación de la India

Shalini de SEWA hizo la presentación.

- La recolección de los residuos es dirigida por entidades locales urbanas (ULB por su sigla en inglés) que tienen el control exclusivo sobre los sistemas.
- Hay una gran diversidad de modelos. El sistema es o formal o informal, y los recicladores están involucrados en ambos tipos de sistemas. Esto queda a discreción de la entidad local urbana. Pero hay recicladores por doquier.
- Generalmente los recicladores recogen los desechos en las cunetas de las carreteras, en los vertederos y en los centros de transferencia.
- Los recicladores que trabajan informalmente están a merced de los empleados de las entidades locales urbanas, quienes a veces exigen sobornos o recogen los materiales reciclables ellos mismos.
- Hay muy pocos casos en los que los recicladores están involucrados en el procesamiento de desechos húmedos; menos del 10 por ciento de los recicladores trabajan con desechos húmedos.

### Variaciones en la recolección de puerta a puerta

- Muchas ciudades en la India conocen la recolección de puerta a puerta, pero no existe un sistema único que se siga en todo el país.
- En algunos lugares se conoce únicamente un sistema en que se cobra la cuota directamente a los usuarios, la cual varía de 10 a 14 Rupias por hogar.
  - En otros lugares se paga una cuota que cubre los costos de la recolección y de la gestión.
  - Y en algunos otros lugares los costos de la gestión están subvencionados por la organización de los recicladores; los recicladores están involucrados principalmente en la recolección directa.
  - La recolección es realizada por las entidades locales urbanas y entregada a grupos de recicladores.
  - Existen licitaciones abiertas
  - Se está privatizando la recolección de puerta a puerta

### Algunas características de la integración

- Los barrenderos, que son empleados de las entidades locales urbanas, desempeñan un papel importante.
- En muchas ciudades la privatización no ha tenido éxito. En una ciudad, por ejemplo, se devolvió el trabajo de recolección a los recicladores con carritos porque los contratistas privados no habían sido capaces de atender los callejones estrechos con sus camiones.

Los mapas para esta sección fueron descargados de <http://commons.wikimedia.org> y modificados. Licenciados bajo Creative Commons Attribution-Share Alike 3.0 Unported. Creadores (construye su url con <http://commons.wikimedia.org/wiki/User:NameOfUser>): India: Ssolbergj; Bolivia: Connormah; Brazil: Ssolbergj; Argentina: Dexter; Senegal: Flappieff; Egypt: Nableezy and Martin23230; Mali: Marcos\_Elias\_de\_Oliveira\_Júnior; Philipines: Addicted04.



- En algunas ciudades las entidades locales urbanas han dotado a los recicladores con centros de recolección de desechos secos y/o locales donde se separan los residuos.
- En casos donde la entidad local urbana paga, a veces el pago no se recibe hasta 6 ó 7 meses después, y los recicladores se ven forzados a llevar a cabo acciones sindicales, lo cual por lo general resulta en que los atrasos se paguen rápidamente.
- En muchas ciudades las entidades locales urbanas ha reconocido a los recicladores y les han dado tarjetas de identidad.
- En muchas ciudades las entidades locales urbanas han facilitado lcarritos, pero no proporcionan mantenimiento, así que lo recicladores no siempre pueden reparar el equipo una vez que éste empieza a fallar.
- En otros casos son los grupos de recicladores que invierten en carritos.
- La integración depende mucho de la capacidad de negociación colectiva de la organización que trabaja en el lugar, así como de la relación de la organización con el municipio.
- Las entidades locales urbanas no siempre tienen interés en reconocer el papel de los recicladores.
- Se ha observado una tendencia hacia la privatización.
- No existe ninguna tipo de inclusión en los programas de incineración de residuos.

Vea la presentación de PowerPoint sobre los recicladores y las entidades locales urbanas en la India (en inglés). [http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_ulb.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_ulb.pdf).

– Presentación de PowerPoint sobre la recolección de residuos en Mumbai (en inglés)

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_mumbai.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_mumbai.pdf)

– Presentación de PowerPoint sobre las estrategias inclusivas en Delhi (en inglés)

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_dehli.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_dehli.pdf)

– Presentación de PowerPoint sobre las iniciativas de residuos en Chintamani (en inglés)

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_chintamanit\\_p.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_chintamanit_p.pdf)



## Presentación de Santa Cruz, Bolivia

Hay más de 1.350 recicladores en Santa Cruz. La mayoría son mujeres, y con una presencia muy baja de hombres, y las mujeres están deseosas de demostrar que éste es un trabajo en el que pueden tener éxito, y de este modo mantener sus hogares y educar a sus hijos.

– Se mostraron fotos de los recicladores vistiendo sus uniformes oficiales –confeccionados por ellos mismos– y protestando para

garantizar sus derechos.

– Pidieron apoyo al gobierno, argumentando que están ayudando al medio ambiente.

– Esta acción condujo a una ordenanza que se prevé sea aprobada en mayo y que confiere reconocimiento, así como seguro médico y de vida, derechos que obtienen todos los demás trabajadores.

– Los recicladores disponen de un pequeño lugar que alquilan para la separación de los residuos, pero están seguros de que pronto el gobierno les proporcionará un espacio más amplio.

– Los recicladores compran su propio equipo: bicicletas, carritos motorizados, etcétera.

– Durante su presentación, María informó de que los recicladores habían recibido apoyo de una ONG y de un oficial que les estaba apoyando en muchos asuntos importantes.

Vea la presentación:

<http://www.slideshare.net/CoboneI/yaniles-muoz-organizacion-red-de-recolectores-santa-cruz>



## Presentación de Natal, Brasil

Presentación sobre la cooperativa “COPEMAR” en Natal (Severino Lima), Brasil.

### El trabajo con desechos

– La ciudad de Natal tiene una población de 800.000 habitantes, una pequeña parte de todo el país y del mundo.

– Los recicladores son remunerados por el municipio: tienen un contrato. En vista de todo el dinero que los recicladores le ahorran a la ciudad, convencieron al municipio de que deberían ser remunerados..

– Los recicladores no trabajan en vertederos, sólo en las calles.

– Están poniendo a prueba unos carritos hidroeléctricos.

– Actualmente son 128 trabajadores; el 78 por ciento son mujeres. Cubren el 60 por ciento de la ciudad.

– De las 900 toneladas de residuos que se generan cada día en la ciudad, los recicladores recogen 600 toneladas por mes; se les paga por peso (\$75 por tonelada).

– Existen tres cuotas de recolección: la recolección, el transporte al vertedero, la eliminación final.

– Se analizaron las cuotas y los ahorros para determinar cómo los recicladores reducen el costo; de estos ahorros, se paga a los recicladores.

– La relación personal de los recicladores con los vecinos, a quienes les prestan sus servicios, es una ventaja; la gente reconoce a los recicladores y el servicio que prestan.

– El contrato que tienen depende de la capacidad de trabajo. Tienen que optimizar y aumentar la cantidad de desechos con los que trabajan.

- Determinaron la composición de los desechos (como se demuestra en el gráfico circular de la presentación). Este conocimiento es importante para entender la forma en que pueden mejorar sus servicios. Sin embargo, actualmente solamente trabajan con un 2 por ciento de todos los diferentes tipos de desechos. Quieren ampliar sus conocimientos para averiguar qué es lo que no saben del 98 por ciento restante.
- La promoción de su trabajo es considerada muy importante.

### Organización

- En Brasil hablan de diferentes modelos que cambian de norte a sur: diferentes cooperativas. Hay mucha variación entre los lugares, y se han producido cambios después de más de 10 años de lucha.
- Hay 11 organizaciones diferentes que representan a los recicladores en Brasil, y dos cooperativas que trabajan en la ciudad. Esta información se refiere a la cooperativa COPEMAR.
- Cuando empezaron, su sueldo era alrededor de \$150 dólares estadounidenses; ahora ha llegado a \$400 dólares estadounidenses al mes.
- El trabajar dentro de una cooperativa normalmente significa una mejora salarial para el individuo.
- No todos están organizados. Los que no están organizados recogen los residuos que quedan en las calles y los venden a los intermediarios.

### Visión hacia el futuro

- 540 recicladores estarán involucrados en el proceso.
- Se cubrirá un 90 por ciento de la ciudad.
- El 25 por ciento de los desechos será recogido por los recicladores.
- Surgirán nuevas empresas.
- Una legislación nacional para el reciclaje puede aportar beneficios para los recicladores.
- Se quiere reforzar el proceso a nivel local, manteniendo al mismo tiempo la buena relación que existe a nivel federal.
- Mediante el intercambio de información con otros recicladores en otros lugares se desarrollarán oportunidades y se adquirirán nuevas capacidades.

Vea la presentación (en portugués)

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_natal.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_natal.pdf)

Más información: MNCR: <http://www.mnrc.org.br/> (Movimiento Nacional de Recicladores)



## Presentación de Buenos Aires, Argentina

Cristina de la cooperativa El Ceibo presentó el vídeo "De la exclusión a la inclusión: trayendo dignidad a nuestro trabajo".

**“ Tenemos que recuperar a las personas para que puedan recuperar los materiales ... La mayoría de nosotros tenemos historias y antecedentes personales difíciles. Parte de nuestros esfuerzos se han dedicado primero a recuperar a los seres humanos, nuestras vidas.”**

**Cristina Lescano**

### Organización

- Empezaron con las bolsas de basura, trabajando de noche y con peligro de ser encarceladas.
- El gobierno decía que los residuos eran de su propiedad o del sector privado.
- Se reunió un grupo de ocho mujeres y se organizaron. Ahora, muchos años después, son 67 miembros.
- Hay 15 cooperativas argentinas en el movimiento Red Lacre (Red Latinoamericana de Recicladores). El Ceibo RSU es una de ellas.
- Decidieron que ésta era una empresa social y que tenían que juntarse para maximizar los ingresos.
- Se dieron cuenta de que primero tenían que cambiar. No tenían tarjetas de identidad, no sabían cómo usar teléfonos celulares, no tenía educación. Empezaron con la creación de tarjetas de identidad para los recicladores.
- Ahora existen nuevas prácticas en la gestión de residuos sólidos. En el pasado se explotaba a los recicladores; ahora tienen máquinas, ahora tienen seguros de vida, pagan impuestos, y las empresas a las que les venden piden papeles oficiales y cuentas bancarias.
- Ahora mismo, pagan mucho dinero para que sus cuentas estén en orden.
- Todavía hace falta de respeto hacia con los recicladores. Los que no están organizados tienen una vida más difícil.
- Toma de decisiones colectiva en la organización.

### El trabajo con los desechos

- En el vídeo una mujer dice que los recicladores obtienen atención de los medios de comunicación porque hacen este trabajo ambiental gratuitamente.
- En Argentina fueron precursores de la separación en origen. Los recicladores organizados realizan campañas de puerta a puerta enseñándole a la gente cómo separar los residuos como papel, plástico etcétera.
- La gente puede contactar a los recicladores directamente para que recojan los residuos.
- En algunos lugares el acceso a las áreas más ricas está prohibido para los recicladores.
- Necesitaban máquinas para ampliar sus operaciones. Algunas fueron donadas por el gobierno, otras por empresas privadas.
- Dos camiones llevan los recursos al centro.

**“ Somos útiles para el medio ambiente... pero al final del día necesitamos ganarnos la vida.”**

**Cristina Lescano**

- El gobierno proporciona el espacio para la separación.
- Ahora se recibe algún pago a través de los servicios contratados.
- No procesan todavía los materiales reciclables. Actualmente se dedican solamente a la recolección, pero quieren dedicarse a la comercialización en un futuro cercano.

## Problema: Empresas privadas

Hay cada vez más empresas privadas que presentan ideas que al principio parecen ser interesantes (p. ej., la incineración), pero Cristina cree que los recicladores tienen que cautelosos porque esas empresas quieren tomar el control del sistema entero, dividir a los recicladores y hacerlos desaparecer.

Vea el vídeo "De la exclusión social a la inclusión: trayendo dignidad a nuestro trabajo" <http://youtu.be/F7IqQvzCMps>



## Presentación de Dakar, Senegal

Aliou Fare de Book Diom (Association Des Recuperateurs et Recycluers de Mbeubeuss — Asociación de Recicladores de Mbeubeuss).

### Organización

- Book Diom tiene 1.200 miembros, pero hay muchos recicladores que trabajan en el vertedero que no son miembros.
- Surgen problemas porque quienes no están integrados y trabajan por su cuenta no están capacitados adecuadamente.
- El gobierno local les ha dado el estatus de una asociación, y están trabajando con WIEGO y otras organizaciones. A través de estas alianzas también logran mayor visibilidad.
- Hay un centro de capacitación para mujeres jóvenes con computadoras e Internet, y las estudiantes aprenden a coser y a hacer zapatos.
- Para los niños, la asociación ha propuesto un centro de educación para asegurar que los niños no participen en el reciclaje. Este proyecto todavía se encuentra en fase de planificación.
- Tienen un centro de salud que presta los servicios necesarios y sirve como un generador importante de ingresos. Los ingresos de este centro se distribuyen de vuelta hacia el centro de salud y hacia un centro de capacitación para los niños.
- Han establecido un salón comunitario para uso general, que es un lugar de reunión muy importante.
- Quisieran establecer alianzas en apoyo a su centro de capacitación y para proporcionar apoyo a los niños, etcétera.
- En mayo elegirán un nuevo presidente. Quieren mejorar su capacidad de negociación y de liderazgo y ser capaces de tener poder de negociación con los gobiernos para obtener un mejor estatus para los trabajadores.

### El trabajo con los desechos

- Hay tres grupos de actores: las autoridades estatales y públicas, los recicladores y las empresas privadas.

- Existen dos tipos de recicladores: los que recogen los desechos y los que trabajan en los vertederos.
- El sistema de gestión de residuos en Dakar no es inclusivo para todos los recicladores.
- Al separar y reciclar un tercio (1/3) de los residuos que llegan al vertedero, los recicladores ofrecen una contribución esencial a la gestión de los residuos de la ciudad. Sin embargo, su contribución no es reconocida oficialmente.
- Recogen residuos en dos turnos: 334 camiones, 14 toneladas/vehículo, aproximadamente 4,776 toneladas de residuos son separadas por los recicladores.
- Para el pago, los agentes gubernamentales miden la cantidad de residuos in situ.
- Se reciben residuos de viviendas particulares, de unidades industriales, de hospitales, de mercados y de otros servicios.
- Los tipos de residuos son:
  - plástico (botellas, sacos, sillas, zapatos)
  - desechos de metal (aluminio, hierro, cobre, bronce, piezas de metal)
  - desechos electrónicos (radio, televisores, computadoras)
  - desechos orgánicos (arroz, pescado, restos de comida)
  - otros desechos (vidrio, pelo artificial, gasas)
- El sistema de reciclaje consta de tres pasos:
  1. La separación: los desechos no se separan al ser recogidos, sino al juntarse todo en el vertedero. Se, usa por ejemplo, una herramienta magnética para separar los metales. Los restos de comida son tomados por las mujeres y usados para alimentar a los puercos, por ejemplo.
  2. El reciclaje: (el plástico es el material de reciclaje más fácil)
  3. La comercialización: cada reciclador dispone de un pequeño lugar adonde puede ir para vender materiales (una vez por día o por semana).
- Los recicladores recogen todo tipo de residuos, también residuos electrónicos, pero los venden a intermediarios, así que no se ocupan de los materiales peligrosos ellos mismos. Los intermediarios están conectados con una empresa alemana. Los recicladores no venden los residuos directamente a la empresa.

### Problema: Cierre del vertedero

- En el vertedero trabajan 1,800 recicladores.
- Con el cierre de vertederos se ven amenazados los trabajos y la solidaridad. El gobierno quiere cerrar el vertedero y permitir que los recicladores trabajen en un centro de separación. Sin embargo, solamente busca 350 trabajadores para el centro y todos los demás se quedarían sin trabajo.
- Se espera que los trabajadores en el centro de separación paguen una cuota exorbitante para poder trabajar allí.
- No hubo ninguna consulta con los recicladores respecto al cierre del vertedero. La propuesta no se ha definido claramente.
- Aliou pide apoyo y presión internacional para asegurar que no se cierre el vertedero. Quisiera que la Alianza Global ayudara a mandar un mensaje fuerte al escribir cartas a las embajadas senegalesas.

Vea la presentación de Dakar (en francés).

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_dakar.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_dakar.pdf)



## Presentación de El Cairo, Egipto

La presentación fue realizada por el representante de la Asociación Espíritu de la Juventud

### El problema: La privatización

- Los recicladores solían recolectar los residuos de los ciudadanos, pero en 2003 el municipio se metió al sistema y firmó contratos con empresas privadas extranjeras.
- Las autoridades públicas establecieron un impuesto de recolección. Estos ingresos pasan directamente a las empresas multinacionales.
- Los ingresos de los recicladores han bajado dramáticamente.

### El trabajo con los desechos

- En El Cairo se producen 14.000 toneladas de residuos al día (entre comercios y viviendas); los recicladores recogen 8.000 toneladas al día.
- Ellos separan los desechos en desechos orgánicos y desechos sólidos.
- Los desechos orgánicos se dividen en dos tipos: uno se usa para alimentar a los puercos, el otro se vende. Aproximadamente el 55 por ciento de los desechos llega al vertedero.
- Los desechos reciclables son separados y vendidos a los intermediarios.
- Hay seis áreas de recicladores en El Cairo.
- Las empresas multinacionales recogen aproximadamente 4.000 toneladas al día.
- Aproximadamente 2.000 toneladas quedan sin ser recogidas a diario.
- Las empresas extranjeras también venden los desechos orgánicos para el compostaje y también venden los desechos reciclables, pero solamente reciclan el 20 por ciento de los desechos, y su sistema es muy caro al mismo tiempo.
- Además de la recolección y separación, los recicladores también llevan a cabo parcialmente el procesamiento de los materiales. Con el plástico hacen muchas cosas, incluyendo juguetes y artículos para el hogar; no hacen embalaje de alimentos.

### Organización

- La Asociación Espíritu de la Juventud, una ONG establecida en 2004 para ofrecer oportunidades a los jóvenes y niños, ha trabajado con los recicladores para ayudarles a recuperar sus derechos.
- Después de la revolución de 2011, los recicladores finalmente pudieron fundar un sindicato en Egipto.

- Solamente usan camiones para el transporte interno.
- El sindicato tiene 3.000 miembros y proporciona servicios de salud, pensión y una tarjeta de identificación.
- La creación del sindicato, así como el equipo y la infraestructura, fue financiada por la ONG y los 3.000 miembros.
- El objetivo del sindicato es la comunicación con las ONG y otros grupos y unirlos a todos bajo un mismo paraguas para que puedan recolectar y separar los residuos. También le ayudan a otra organización a mejorar los servicios de gestión de residuos para los ciudadanos.
- Están luchando contra las empresas privadas extranjeras.
- Después de haber trabajado 60 años en el sector se les están negando sus derechos a los recicladores.
- Los proyectos de la organización incluyen:
  - 1) Separación de los residuos en origen
  - 2) Involucrar a empresas nacionales, y no internacionales, en la gestión de los residuos.
  - 3) Mantener talleres de pequeña escala.
  - 4) Mejorar el reciclaje.
  - 5) Una escuela de reciclaje para capacitar a los trabajadores (creada con apoyo de un financiamiento); también fomentan que los niños recicladores recojan botellas vacías y luego les enseñan qué hacer con las ellas.

Vea la presentación sobre el trabajo con desechos en El Cairo (en inglés).

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_egypt.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_egypt.pdf)



## Presentación de Bamako, Malí

Presentación realizada por el Presidente de COGIAM

### Organización

- COGIAM fue creada en 1992 y tiene más de 1.000 miembros (312 en Bamako), que trabajan en la gestión de residuos.
- Los recolectores de desechos están ahora organizados en COGIAM, pero los recicladores todavía no. A pesar de ello, tratan de incluirlos en la organización para que puedan trabajar juntos.
- La asociación garantiza que se mantengan las herramientas de trabajo, como por ejemplo los contenedores para residuos, pero no es siempre eficiente.
- Organizan sesiones de capacitación.
- Hay 712 distritos, por lo tanto bastante descentralización.
- Tienen interés en formar alianzas y en establecer contactos internacionales para reforzar y fortalecer su trabajo.
- Más de la mitad de los trabajadores, y seis en la administración de la organización, son mujeres. La gestión de residuos es un



sector femenino, un trabajo que realizan muchas mujeres.

### El trabajo con los desechos

- Las viviendas particulares pagan a los recolectores de los residuos por la recolección puerta a puerta.
- Los grupos que disponen de recursos utilizan carritos jalados por burros, tractores, pequeños camiones, etcétera. En 1992 se usaba sólo carretillas.
- Los recolectores tienen un contrato con el municipio. La autoridad pública asegura que se preste un servicio de buena calidad.
- Los recolectores de residuos llevan los residuos a los centros de transferencia; se supone que el municipio los transporta después a los vertederos.
- Los materiales reciclables son separados tanto por los empleados que realizan la recolección puerta a puerta, como por los recicladores en los centros de transferencia.
- También recuperan muchos desechos orgánicos que son convertidos en abono y llevados a los campos de cultivo. (En Malí, los recicladores que también forman parte del mundo agrícola andan buscando desechos orgánicos entre la basura).

### Los problemas

No existe vertedero en Bamako así que los puntos de transferencia, los cuales supuestamente deberían ser evacuados una vez a la semana, se han convertido en vertederos abiertos permanentes.

Vea el vídeo sobre la recuperación de los desechos en Malí (en inglés).

<http://youtu.be/Fhy-FE7IKrE>



## Presentación de la Ciudad Quezón, Filipinas

Por Eileen Belamide de la Coalición Ecowaste de las Filipinas.

### Organización

- En 2000 una "avalancha de basura" mató a 200 recicladores en un vertedero donde normalmente trabajan 2.000 personas (incluyendo la economía sumergida, había además 3.000 personas que dependían fuertemente de actividades relacionadas con el vertedero). Este hecho atrajo atención sobre los recicladores y sus condiciones.
- Los recicladores se organizaron en 13 asociaciones (12 para las operaciones diurnas y una para las nocturnas) y a cada una se le asignó una subárea.

- En 2012, la resolución del gobierno nacional decretó que los gobiernos locales deberían integrar a los recicladores en sus sistemas formales.
- Con esto se estableció quiénes pueden tener acceso a los desechos, y se reconoció a los recicladores.
- La legislación también establece que los recicladores deben organizarse en asociaciones.
- Se está reconociendo al sector informal de residuos como socio del sector público-privado.
- Los recicladores están integrados en la gestión de residuos y la industria manufacturera del sector privado.

### El trabajo con los desechos

- Los diferentes espacios de inclusión se han enumerado a continuación: p. ej., puntos de transferencia, camiones que descargan en barcazas, barcazas.
- Los camiones tiran los desechos en áreas de descarga designadas y, para evitar peleas, cada asociación de recicladores tiene de 20 a 30 minutos para recoger los desechos descargados.
- La eficiencia en la recuperación de los materiales reciclables ha aumentado considerablemente.
- El vertedero sanitario de Metro-Clark maneja los desechos sanitarios e industriales de varios municipios y/o ciudades e industrias. El trabajo incluye el reciclaje, el compostaje y tecnologías para vertederos sanitarios que cumplen con las normas europeas.
- Como parte de su responsabilidad social corporativa Metro-Clark contrató los servicios de antiguos recicladores del vertedero para que trabajaran dentro de su planta para la recuperación de materiales.
- Los recicladores formaron tres cooperativas dentro de una organización.
- La organización tiene 721 trabajadores: 552 hombres y 169 mujeres.
- Se requieren uniformes y tarjetas de identidad.
- Los separadores y/o recicladores no tienen permiso de separar residuos en el área de los pozos de residuos.
- Existe un proyecto piloto para el compostaje.
- En el sitio se utiliza una tecnología para la densificación de plásticos que convierte desechos no reciclables como las bolsas de plástico de poliestireno y polipropileno en productos útiles (p. ej., adoquines, macetas y muebles), y además les proporciona un ingreso adicional a los recicladores.
- El municipio ofreció espacios para los puntos de transferencia donde se separan los desechos.

### Nuevos problemas

- El municipio ha fomentado la separación en origen entre los ciudadanos. Ahora los hogares privados de manera creciente venden residuos reciclables a los comerciantes.
- La ciudad está cuestionando la viabilidad económica de seguir manteniendo el procesamiento y venta del plástico a la industria por los crecientes costos del combustible.

Vea la presentación Ejemplos de integración: La experiencia en las Filipinas.

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_philippine.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_philippine.pdf)

Para mayor información sobre las Filipinas vea la presentación Cebu City (en inglés).

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_cebu.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_cebu.pdf)



## Los puntos clave surgidos de la sesión "Presentación del modelo inclusivo"

(Discusión conducida por Nohra Padilla)

- Existen muchos modelos diferentes. Los modelos pueden ser muy diferentes dependiendo de la población, del contexto y del crecimiento, aunque sigan siendo inclusivos (o exclusivos).
- En algunos lugares existen mandatos legales que facilitan la inclusión de los recicladores; en otros lugares estos obstaculizan el acceso de los recicladores a los desechos.
- Se debe ser consciente de cómo tanto los mandatos de desviar los residuos, como los mandatos para incluir a los recicladores se materializan a nivel local.
- En algunos lugares las relaciones con los municipios son fuertes y los recicladores se benefician de la inclusión. En otros lugares existe un ambiente hostil y el municipio no está dispuesto a colaborar, por lo que se anticipa una larga lucha.
- La organización de los trabajadores es un proceso lento.
- En algunos lugares los recicladores utilizan tecnología y agregan valor a los desechos, y aumentan de tal manera sus ingresos.
- Se debe también considerar a las personas y sus condiciones de vida y trabajo, y no solamente la eficiencia y efectividad del sistema. Todo esto tiene que ver con los trabajadores y especialmente con el trabajo digno.
- El acceso a los desechos es un punto clave: si perdemos el acceso, perdemos nuestro trabajo.
- Particularmente la privatización parece representar la amenaza más grande.
- Debemos articular maneras en que el sistema municipal de gestión de residuos y el sector de reciclaje informal pueden interrelacionarse.



Representantes africanos.

## Inclusión y el proceso de integración

Poornima, la fundadora de KKP, dirigió la discusión sobre la comprensión de la integración. Pidió a los recicladores que consideraran los siguientes puntos:

### 1. Wastepickers are already part of municipal systems.

- A menudo hay dos sistemas en una ciudad: el formal, reconocido por la ciudad o un contratista, y el informal del

cual los recicladores siempre han formado parte.

- ¿Cómo reconciliamos estos dos sistemas de manera que sea beneficiosa para los recicladores, el medio ambiente y los servicios públicos?
- En muchos casos la integración de los recicladores se da de una manera que es mala para el medio ambiente, mala para la integración y mala para los recicladores. ¿Cómo podría ser buena para la gente y para el medio ambiente?

### 2. La integración es un proceso, no sucede de la noche a la mañana

- Cuando vemos un modelo como el de Pune tenemos que entender que no podemos simplemente copiarlo e incorporarlo instantáneamente en nuestra ciudad.
- Les tomó a los miembros del sindicato KKP mucho tiempo decidir qué era lo que querían y cómo iban a alcanzar su objetivo. E incluso ahora el sistema actual quizás no sea ideal, quizás necesite mejorarse.
- El mismo sistema tal vez ni siquiera funcione en Dakar. Por ello necesitamos entender el proceso que se requiere para obtener lo que mejor funciona.

### 3. La inclusión tampoco es lineal.

- No es una línea recta del punto A al punto B. Es cíclica, tiene muchas curvas, y está marcado por aciertos y reveses que las organizaciones y los movimientos tienen que afrontar.
- A medida que luchan quizás tengan que cambiar sus demandas para acomodar la realidad en su ciudad, y es posible que obtengan nuevas ideas en el proceso. Las cosas tal vez no salgan como ustedes quieren, pero quizás encuentren otras ideas en el camino.

### 4. Tenemos que analizar la sostenibilidad del modelo de integración o inclusión.

- ¿Cómo aseguramos que el modelo siga funcionando dentro de cinco años?
- Si no es sostenible por lo que respecta a nuestra energía, si no presta buenos servicios, si no genera suficiente dinero, entonces no va a funcionar.

### 5. La inclusión también puede crear exclusión.

- Siempre habrá recicladores que no quieren ser incluidos o que no son incluidos, y tenemos que estudiar cómo podemos tratar de incluir continuamente el mayor número posible de recicladores.

### Los recursos que se necesitan en todos los sistemas

- Maquinaria
- Dinero
- Capacitación
- Conexiones sociales
- Reconocimiento

### Consideraciones al analizar la inclusión

**Normas/leyes/políticas/arreglos contractuales** relacionados al trabajo y al financiamiento: ¿Cómo facilitan o inhiben estos factores la inclusión? ¿Qué es lo que necesitamos para ser exigentes legal y contractualmente?

**Prácticas:** ¿Cuáles son los cambios que se han introducido en el proceso de inclusión (mecanización, tecnología, camiones, separación por cintas transportadoras, cambios en la forma de recolección y procesamiento de los residuos)? ¿Y cómo nos incorporamos nosotros? ¿Dónde encajamos nosotros?

**Recursos:** ¿De qué manera accederemos a los recursos? ¿De dónde vienen los recursos?

**Quiénes están involucrados:** ¿Quiénes son las personas que hacen el trabajo? ¿A quiénes incorporamos, a quiénes excluimos?

**Poder:** ¿Cuál es nuestra capacidad de negociación colectiva? ¿Qué papel activo desempeñan los recicladores en su inclusión? ¿Quiénes toman las decisiones y sobre qué base? ¿La inclusión aumenta o reduce la negociación colectiva?

NOTA: Se publicarán en un informe posterior los perfiles de algunos de los sistemas de desechos municipales.

Vea también "Presentación breve de cuatro ciudades latinoamericanas, en las que los municipios invierten en la integración de los recicladores" (en inglés)

[http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012\\_latinoamerica.pdf](http://globalrec.org/wp-content/uploads/2012/04/pune2012_latinoamerica.pdf)

## Día 3 – 29 de abril 2012

### Las amenazas

A los recicladores que participaron en el taller se les pidió que anotaran en unas tarjetas las amenazas que enfrentan (en el apéndice 2 se encuentra la lista completa de todo lo que se escribió). Después hablaron de las principales amenazas a su trabajo, sus ingresos y su futuro. A pesar de las grandes diferencias en los contextos locales, descubrieron que se enfrentaban a muchas amenazas comunes.

#### La privatización

Los recicladores señalaron la privatización como probablemente la mayor amenaza ya que tiene un impacto directo a su acceso a los residuos y, de esta manera, a sus medios de sustento. A continuación los puntos clave que mencionaron:

La privatización toma los recursos de un país (p. ej., los recursos públicos) y se los entrega a empresas privadas. Esto tiene implicaciones en las relaciones del gobierno con sus ciudadanos, la prestación de servicios públicos y la manera cómo el dinero fluye dentro de las comunidades. Las empresas, a su vez, utilizan técnicas agresivas para vender tecnología, limitar aún más el acceso de otros actores a los residuos, y tienen un impacto negativo en el ambiente.

Se sostuvo que la lucha contra la privatización se debe librar temprano y debe ser fuerte. "Una vez que se ha firmado los contratos es muy difícil que se de marcha atrás", dijo uno de los representantes de Sudáfrica.

Sin embargo, Anne Scheinberg, una investigadora con WASTE en los Países Bajos, señaló que hay un fuerte interés político en la privatización, por lo que es difícil de combatir. Ella cree que los recicladores tienen que encontrar una manera de cooptarla. "Tenemos que decir que la integración es una privatización justa", dijo. "Tenemos que decir que le estamos ofreciendo una mejor forma de privatización a la sociedad".

#### La corrupción

Los recicladores dijeron que la corrupción se presenta dentro de los gobiernos —a todos los niveles— dentro de las organizaciones y empresas. Un ejemplo que se citó involucró a trabajadores

municipales quienes, en lugar de permitirles a los recicladores el acceso obligatorio a los residuos, despojaban primero los residuos de sus componentes más valiosos o pedían sobornos para permitir el acceso. Los puntos incluyeron:

Todos los países tienen leyes que regulan la gestión de los residuos, y donde no se cumplen las leyes que benefician a los recicladores se trata de una violación de sus derechos.

La corrupción lleva a problemas de seguridad. La corrupción contamina todo: lleva a problemas de salud y problemas políticos. Atenta contra los derechos humanos.

La peor corrupción se presenta en un nivel donde un bien público, como lo son los residuos, es entregado a entidades privadas a cambio de capital financiero o social para aquellos que están en poder. Esto es una traición de la confianza de los ciudadanos, y no solamente daña a los recicladores sino a muchas más personas (implicaciones ambientales y de salud).

Otra preocupación relacionada es la desconfianza en las autoridades, la cual dificulta el comienzo del desarrollo las relaciones que son necesarias para la integración.

El transporte invita a la corrupción. Las empresas privadas quieren el contrato para el transporte para ir a los vertederos. Si decimos que queremos integrar a los recicladores tenemos que abordar el tema del transporte si se privatizan los vertederos.

La corrupción dentro de organizaciones que no tienen estructuras democráticas implica que los líderes actúen en su interés propio y no en el interés de los miembros.

#### La transformación de residuos en energía y la incineración

Neil Tangri de GAIA hizo una presentación en la que explicó que a los gobiernos y al público se les venden las tecnologías para transformar residuos en energía y la incineración como seguras, limpias y verdes, pero que en realidad al quemar los residuos se bombean gases dañinos a la atmósfera y que es una opción mucho menos "verde" que el reciclaje. Ofreció algunos argumentos muy fuertes para ayudar a refutar conceptos erróneos, especialmente aquellos que dicen que todo lo reutilizable pueda ser reciclado y que lo demás quemado. Señaló que las cosas más inflamables —papel, cartón, plástico— son las que más fácilmente se pueden reciclar, y que lo que queda es la materia orgánica que es demasiado húmeda para ser quemada.

#### Otras amenazas que se mencionaron:

La falta de acceso a los residuos.

La falta de integración oficial de los recicladores.

Retos organizativos.

Salud, protección social y bienestar.

Coca Cola quiere reciclar las botellas PET con o sin los recicladores.

ONG: la dependencia de ellas y la amenaza de que aparezcan en el escenario y que desvíen los recursos para sus propios fines.

#### Posible origen de las amenazas

1. Gobierno local
2. Gobierno nacional
3. Instituciones internacionales muy grandes (p. ej., Banco Mundial)

4. Empresas privadas y multinacionales
5. ONG y consultores
6. El mercado
7. Los mismos recicladores y las organizaciones si no están organizadas de manera democrática

Se señaló que una amenaza a veces puede ser causada por múltiples factores, así que tenemos que determinar hacia dónde orientar las acciones.

En el apéndice 2 está incluida una lista completa de las amenazas identificadas y anotadas por los recicladores que participaron.

### Comentarios acerca de las amenazas/la exclusión e inclusión

Melanie Samson terminó la sesión. Esto es un resumen de sus observaciones:

Como desprendo de los modelos que se presentaron aquí, la inclusión es realmente integración... ser integral pero no ser parte. Tenemos modelos de negocios de recolección y de procesamiento de residuos, así como de prestación de servicios pero no de empleo en los municipios.

La inclusión es un proceso. Empieza con una especie de reconocimiento como [en Senegal] cuando el gobierno proporcionó una instalación de salud y un terreno... Al otro lado del espectro hemos visto que en Brasil y en otros países de América Latina los gobiernos han hecho leyes y han aportado capital y recursos a los recicladores después de que éstos se habían organizado.

A los recicladores informales se les excluye de muchas maneras. Son excluidos como trabajadores y como miembros de grupos sociales particulares como castas, religiones, razas, mujeres, migrantes e inmigrantes. Algunos recicladores ni siquiera tienen derechos de ciudadanía... En otros países los recicladores no son reconocidos como trabajadores. Acabar con esta exclusión es esencial para la misión de la Alianza Global de Recicladores

## Los resultados: nuevas ideas y estrategias



**Queremos cambiar el estatus, no la profesión misma.”**  
Jelene (Serbia)

### Nuevas ideas

Las presentaciones y discusiones del día anterior pusieron de relieve nuevas ideas técnicas (compostaje, biogás, separación en origen etcétera) e ideas prácticas de cómo mejorar la integración, desarrollar relaciones con otros actores, mejorar la protección social y condiciones de trabajo, e investigar nuevos mercados. En esta sesión los participantes fueron invitados a ofrecer nuevas ideas o estrategias que no se habían discutido anteriormente.

(Pune) **Aprovechar nuevas informaciones para mejorar relaciones existentes:** La Corporación Municipal de Pune ha apoyado a los recicladores de Pune (de hecho, los funcionarios cenaron con los recicladores participantes en un restaurante local). Sin embargo, las relaciones no están exentas de defectos, y la información sobre lo que ocurre en otros lugares, que se está compartiendo en el Taller estratégico, se puede utilizar para fortalecer el sistema. SWaCH puede usar los

buenos sentimientos y la buena cobertura que el taller proporcionó para pedir mejoras y garantías.

(Anne Scheinberg) **Manual práctico para una gestión de residuos inclusiva:** Esto podría ayudar a los municipios a calcular la cantidad de reciclaje que se ya está realizando, a calcular los beneficios para la ciudad, y a calcular cuánto más podrían ahorrar, y a ver qué más está sucediendo en otros lugares, cómo funcionan los modelos inclusivos.

(MNCR, Brasil) **Las alianzas integradas con empresas de residuos privadas son posibles:** El sistema de integración actual en este estado de Brasil, el cual lleva ya más de 30 años, es más bien una empresa privada que tiene un contrato para la gestión de residuos, así como contratos con otras empresas, con cooperativas y organizaciones de recicladores. La integración se obtuvo después de una lucha de 11 años a través del MNCR.

(Chile) **Un signo o un sello que indique que el reciclador forma parte de una organización:** Esto aseguraría que la persona que presta el servicio forma parte de una organización –a nivel nacional, regional o global– y le otorga profesionalismo a la ocupación. También aumentaría la visibilidad/validez del oficio de los recicladores y de la organización.

(SMS Mumbai, India) **Un centro de aprendizaje o de capacitación:** Aquí las organizaciones con conocimientos específicos (p. ej., en el compostaje, los residuos sólidos o un modelo en particular) podrían compartir estos conocimientos con los que tienen interés en probarlo en su municipio.

(India) **Desarrollar modelos gráficos simples de todos los sistemas municipales que muestren cómo fluyen los residuos, qué papel desempeñan los recicladores y cómo son incluidos, quién paga, quién obtiene el modelo**

(Lakshmi; India) **Una herramienta para juzgar aspectos de integración:** Se sugirió que los recicladores podrían elaborar colectivamente una lista de control de parámetros simples que podría usarse en todos los modelos para medir la inclusión. Tal lista permitiría comparar mejor los lugares y los modelos (para los fines de los recicladores), pero también podría ser transformado en una "tarjeta de calificación" que podría utilizarse para calificar a los municipios e invitarlos a desempeñarse mejor.

(Lucía) **Mejor divulgación de la información del nivel local al nivel global:** Con procesos y/o herramientas de comunicación para llevar la información de las bases hacia las regiones y a un nivel global se podría mejorar la comprensión de todos y compartir los conocimientos de manera más efectiva.

(KKU, Delhi, La India) **Una campaña en favor de un acuerdo/convenio internacional con respecto a los recicladores:** Una campaña en favor de un convenio sobre los recicladores a nivel internacional (p. ej., presionando a la OIT) aumentaría la visibilidad del trabajo de los recicladores y de sus condiciones difíciles, y pondría sobre la mesa la necesidad de los recicladores a tener derechos y ser respetados. Se sugirió que las organizaciones de los recicladores empezaran un diálogo dirigido a formar alianzas con sindicatos nacionales e internacionales para abordar los problemas a nivel internacional.

(Ecuador) **Una campaña en todo el mundo:** Desarrollar un día y/o semana mundial para movilizar a personas alrededor del mundo (p. ej., en Ecuador el 1 de marzo es el día del reciclador: se podrían organizar reuniones en esa fecha).



(Mali) **Formular una estrategia para la visibilidad de los recicladores:** empezar con seminarios a nivel nacional en los que los países discuten recomendaciones; estas pueden ser transmitidas y discutidas en seminarios a nivel continental y entonces transmitidas a un nivel mundial.

(Argentina) **Acuerdos compartidos entre los diferentes países de la red sobre los precios de los materiales:** Esto les daría a los recicladores mayor control en la determinación de los precios de sus materiales.

### Las estrategias para el futuro

Se les pidió a los participantes que reflexionaran sobre lo que habían aprendido o encontrado en el taller y que iban a llevar a casa para probarlo. (Las respuestas específicas para los diferentes países se enumeran en el apéndice 3.)

A nivel local, la mayoría mencionó que se necesitaba más organización y que era necesario fortalecer las relaciones con los gobiernos y otros actores (p. ej., las empresas privadas) para buscar oportunidades de capacitación y para incorporar conceptos técnicos –particularmente el compostaje y el biogás– en el trabajo existente. Otros querían aprender más sobre lo que habían visto, especialmente cómo se había logrado realizar el sistema integrado en Pune.

**“La Alianza Global de los Recicladores es una fuerza: si estamos unidos, nadie nos puede parar.”**  
Silvio, Colombia

Uno de los argumentos clave fue que el trabajador, su bienestar y su empoderamiento deberían ser la primera prioridad. Incluso donde había gente que no estaba siendo o no podía ser integrada, ésta no debería ser ignorada. La segunda prioridad era la fuerza organizativa: que lo más importante era fortalecer las organizaciones locales de base, ya que estas eran esenciales para tener redes globales fuertes.

Se recaló la necesidad de empoderar a las organizaciones en todos los niveles, de mejorar la capacidad de intercambio de información, de luchar colectivamente, y asegurar que las decisiones se tomen siempre de manera democrática.

Otro aspecto importante que se planteó fue la voluntad de solidaridad. Se sugirió que la red no había hecho bien, y que tenía que mejorar su capacidad para compartir información y desarrollar unidad a través de las tecnologías de comunicación disponibles.

## Reunión de la Alianza Global de Recicladores



Inmediatamente después del taller se organizó una reunión de la Alianza Global. Los delegados discutieron la importancia medio ambiental mundial de su trabajo y la necesidad de una alianza que facilite el intercambio de conocimientos y el intercambio técnico. La alianza debería ser una herramienta para ayudar a los recicladores que quieren ser integrados, obtener protección para ellos mismos y su trabajo, y seguir en su oficio.

**“ Necesitamos una estrategia para revolucionar las condiciones de los recicladores. Vayamos más allá de hablar, empecemos con acciones directas... Hemos visto aquí recicladores que trabajan bajo condiciones muy duras. Esa es la gente por la que tenemos que trabajar.”**  
Alex, Porto Alegre

Los representantes de los recicladores reunidos estuvieron de acuerdo que enfrentaban amenazas y retos comunes y que era necesario continuar fomentando esta comunidad global de recicladores con la ayuda de expertos técnicos a efectos del intercambio de conocimientos y en aras de solidaridad para hacer frente a las amenazas. También estuvieron de acuerdo que era necesario que la organización y acción tuvieran que seguir a nivel local y nacional.

## Marcha del Día del Trabajo y un anuncio positivo



La Alianza Global de los Recicladores marcha en el Día del Trabajo - Pune, India

Después del taller, el 1 de mayo, muchos de los representantes internacionales se quedaron en India para participar en la manifestación del Día del Trabajo durante la cual la corporación del municipio de Pune le entregó un premio a SWaCH y anunció que extendería el sistema integrado de “residuos cero”, el cual había puesto a prueba el año pasado junto con SWaCH, en 15 distritos más.

## Lista de los apéndices

1. Lista de los participantes y de las organizaciones
2. Las amenazas (como enumeradas en las tarjetas)
3. Conocimientos e ideas para llevar a casa
4. Comunicados de prensa publicados por la Alianza Global de Recicladores y la Alianza de Recicladores de la India
5. Lista de ciudades para las cuales se están preparando perfiles de sistemas de gestión de residuos

## Apéndice 1

### Lista de los participantes y de las organizaciones

Priyanto, KASBI, Indonesia  
 Federico Demaria, Universidad de Barcelona, España  
 Alain Rabarijaona, PLAFCCO, Madagascar  
 Miroslav Mitrovic, Cacak, Serbia  
 Jelena Nesic, DTI, Serbia  
 Li Jiamin (Camin), CWIN Centro de ecología Wuhu, China  
 Anne Scheinberg, Consultora - WASTE, Países Bajos  
 Nonhlanhla Mhlophe, WIEGO, Sudáfrica  
 Simón Mbata, SAWPA, Sudáfrica  
 Kouyate Fatoumata, GOGIAM, Malí  
 María Benita Ortiz Justiniano, RED Santacruz, Bolivia  
 Magdalena Duarte, MNCR, Brasil  
 Alexandro Cardoso, MNCR REDLACRE, Brasil  
 Martha Elena Iglesias Escobar, ANR, Brasil  
 Eduardo Ferreira de Paola, MNCR REDLACRE, Brasil  
 Severino de Lima Junior, MNCR, Brasil  
 Exequiel Estay Tapia, MNRCH, Chile  
 Denisse de Lourdes Morán, MNRCH, Chile  
 Silvio Ruiz Grisales, ARB, Colombia  
 Ana Isabel Martínez, ARB Colombia  
 Estela Soria, REDCICLAR, Uruguay  
 Lorenza Maldonado, REDCICLAR, Paraguay  
 María Laura Guanoluisa, REDLACRE ECUADOR, Ecuador  
 Aliou Faye, BOKK DIOM, Senegal  
 Esther Kosi, ACCRA Water Dump, Ghana  
 Bamadou Sidibe, COGIAM, Malí  
 Michael Hanna Shukri Badrous, SYNDICATE CAIRO, Egipto  
 Marilza de Lima, MNCR, Brasil  
 Claire Markgraf, MIT, Estados Unidos  
 Nohra Padilla, ARB, Colombia  
 María Cristina Lescano, EL CEIBO, Argentina  
 Chris Bonner, WIEGO, Johannesburgo  
 Paola Cubides, AVINA, Colombia  
 Felipe Toledo, AVINA, Ecuador  
 Leslie Vryenhoek, WIEGO, Canadá  
 Anna Gross, MIT, Estados Unidos  
 Deia de Brito, WIEGO, Brasil  
 Neil Tangri, GAIA, Estados Unidos  
 Lucía Fernández, WIEGO, Estados Unidos  
 Melanie Samson, WIEGO, Sudáfrica  
 Kapita Tuzwana, WIEGO, Sudáfrica  
 Libby McDonald, MIT, Estados Unidos  
 Anne Larracas, GAIA, Filipinas  
 Mariel Viella, GAIA, España  
 Shalimar Vitan, GAIA, Filipinas  
 Pablo del Rey, WIEGO, Estados Unidos  
 Shaikh Akbar Ali, AIKMM, Nueva Delhi, India  
 Lufthar Bin, AIKMM, Nueva Delhi, India  
 Shashi Pandit, AIKMM, Nueva Delhi, India  
 Nalini Shekar, AIW, Pune, India  
 Lakshmi Narayan, AIW, Pune, India  
 Imran Khan, Chintan, Nueva Delhi, India  
 Bharti Chaturvedi, Chintan, Nueva Delhi, India  
 Kasim Ali, Chintan, Nueva Delhi, India  
 Rahul Gupta, Janvikas, Indore, India  
 Deepabai, Janvikas, Indore, India  
 Kamal Shirke, KKPKP, Sangli, India

Manda Parit, KKPKP, Sangli, India  
 Vikas Udanshive, KKPKP, Ahmednagar, India  
 Prakash Kumar, KKKU, Nueva Delhi, India  
 Kamlesh Das, KKKU, Nueva Delhi, India  
 Santu, Safai Sena, Nueva Delhi, India  
 Roshan, SAHWAS, Kanpur, India  
 Dharmesh Singh, SAHWAS, Kanpur, India  
 Janhavi Dave, SEWA, Ahmedabad, India  
 Shalini Sinha, SEWA, Ahmedabad, India  
 Santok Parmar, SEWA, Ahmedabad, India  
 Sushila Sable, SMS, Mumbai, India  
 Jyoti Mhapsekar, SMS, Mumbai, India  
 Malati Gadgil, SWaCH, Pune, India  
 Maitreyi Shankar, SWaCH, Pune, India  
 Suman More, SWaCH, Pune, India  
 Baby Mohite, SWaCH, Pune, India  
 Surekha Gaikwad, SWaCH, Pune, India  
 Laxman Mane, SWMIM, Aurangabad, India  
 Sheshabai Kamble, SWMIM, Aurangabad, India  
 Sufiya Khatun, Tiljalashed, Calcuta, India  
 Afsar Ali, Tiljalashed, Calcuta, India  
 Haider Ali, Tiljalashed, Calcuta, India  
 Leelavathy, Federación No Organizada, Chennai, India  
 Rani Sen, Federación No Organizada, Chennai, India  
 Roji Mapali, Federación No Organizada, Chennai, India

## Apéndice 2

### Amenazas

Estas son las amenazas que los recicladores identificaron y anotaron en tarjetas, Taller de estrategia global, 28 de abril de 2012.

#### 1) Corrupción/Problemas institucionales:

Las decisiones se toman en secreto y en grupos pequeños y/o cerrados (Serbia)  
 Exclusión de la ley, corrupción (Ezquiel/Denies, Chile)  
 Desconfianza en las autoridades y sus líderes (Serbia)  
 Corrupción política (MNCR, Belo Horizonte, Brasil)  
 Corrupción (MNCR, Brasil)  
 Corrupción (MNCR, Brasil)  
 Corrupción (MNCR, Brasil)  
 Incumplimiento con las leyes sobre políticas que logramos alcanzar (Fracaso en la implementación)  
 El gobierno no hace nada (Paraguay)  
 Corrupción del gobierno  
 Falta de vertederos (COGIAM, Malí)

#### 2) La conversión de residuos en energía

3 plantas de conversión de residuos en energía (AIKMM, Delhi)  
 MDL (Mecanismo de Desarrollo Limpio)  
 Plantas para la conversión de residuos en energía: amenaza a los medios de sustento (Safai Sena, Delhi)  
 Conversión de residuos en energía (Suman More, KKPKP, Pune; India)  
 Conversión de residuos en energía (Vikas, Nagar)



### 3) Empresas privadas

La amenaza son las empresas privadas que quieren obtener beneficio de los materiales reciclables mientras que los recicladores no han resuelto sus problemas (María Ortiz, Santa Cruz, Bolivia)

Empresas privadas grandes junto con el municipio que salen con proyectos encubiertos (como incineradores...) que nos hacen desaparecer (Cristina, Argentina)

El Banco Mundial, Coca Cola, plantas para la conversión de residuos en energía que pretenden/dicen/afirman que incluyen a los recicladores

### 4) La privatización

La contratación de empresas privadas para la gestión de residuos (AIKMM, Delhi)

Los intermediarios y las empresas privadas se vuelven propietarios de los residuos (Martha Elena, Rionegro Antioquia, Colombia)

La privatización (Shalini, SEWA)

Contratistas para la recolección de los residuos (Suman More, KKP, Pune; India)

Los municipios otorgan los contratos a contratistas privados para la recolección de puerta en puerta de los residuos.

La privatización (Simon, SAWPA)

La privatización en la gestión de residuos sólidos (exclusión de los recicladores), subcontratación de los residuos (Jai Prakash Choudhary, Safai Sena)

La existencia de empresas multinacionales en los sistemas de residuos (El Cairo, Egipto, Michael H., Soy)

Que los recicladores no pueden decidir el futuro de su trabajo, y la privatización de su trabajo de reciclaje (Uruguay)

Los contratistas privados de residuos excluyen a los recicladores (Eileen Belamide, Las Filipinas)

La privatización (Aliou Fare, Bokk Diom, Senegal)

Las empresas privadas ejercen presión para manejar el "sistema limpio": tecnologías, políticas públicas, integración vertical

Falta de acceso a los residuos debido a la privatización (SEWA)

"Plan de 100 días": la manera en que las empresas multinacionales se apoderan de la gestión de residuos

Empresas privadas

La privatización (COGIAM, Malí)

Presión de las empresas privadas (tecnologías, PP, integración vertical) (ANR, Colombia)

La privatización de los servicios de recolección

### 5) Seguridad social (salud, pensiones,...)

El cierre de los puntos de transferencia (COGIAM, Malí)

Precios inestables de los materiales reciclables (China)

Falta de seguros, falta de apoyo económico para la gente mayor (pensión) (China)

No recibimos pensión de jubilación (Suman More, KKP, Pune, India)

No recibimos pensión

Seguridad, seguro médico, garantía de ingresos (India)

Uso inestable de la tierra, volatilidad de los precios de los materiales reciclables, falta de seguro y servicios sociales

### 6) Acceso a los residuos

El reconocimiento de los recicladores (China)

Desalojo forzado, acoso como criminal por parte de la comunidad o policía (Indonesia)

Salvo los que administran una empresa de reciclaje, el ser reciclador en la mayoría de los casos no es considerado como carrera y los recicladores no pueden ser protegidos como trabajadores regulares. El gobierno chino está tratando ahora de elaborar una categoría de empleo flexible (ICO, China)

No existen asociaciones industriales para recicladores en China. Los recicladores no pueden expresar sus derechos y no saben a quién dirigirse si tienen dificultades, y se sienten indefensos y arrinconados. El gobierno chino y defensores por una sociedad armoniosa con la esperanza de que los recicladores tengan sus propias organizaciones no gubernamentales.

Una organización no gubernamental que les de voz a los recicladores (China)

Falta de reconocimiento

Políticas de exclusión (SEWA, India)

El gobierno y las asambleas municipales deberían reconocer a los recicladores

Tienen un derecho

Recolección de puerta a puerta

Falta de acceso a los residuos si hay separación en origen

Dificultad para acceder de manera segura a los residuos en los puntos de transferencia privados (las Filipinas).

El acceso a los residuos se está convirtiendo en un problema

No hay acceso a los residuos (KKU, Kamlesh Das)

De los recicladores que no están integrados en el sistema, entonces no tienen acceso a los residuos si hay separación en origen

El medio de sustento

Perder acceso a los materiales reciclables (Isabel Martínez, Colombia)

Falta de tecnología para asegurar el procesamiento de los materiales (¡máquinas!)

Los vertederos deberían ser rociados gradualmente porque están invadidos por moscas (Ghana)

Necesitamos máquinas de compostaje para manejar los residuos orgánicos (Ghana)

El sindicato necesita una unidad de reciclaje para que puedan trabajar con ellos (Ghana)

Incluir los recicladores en MSWM

Inclusión de los recicladores (Brasil)

Inclusión de los recicladores (Brasil)

Inclusión de los recicladores (Brasil)

Inclusión de los recicladores (Brasil)

### Otras amenazas:

Los recicladores no están organizados

Capacitación de sensibilización para los recicladores

Falta de conocimientos y educación

Los niños se quedan en los pueblos cuando los padres van a las ciudades a ganarse la vida

En estas condiciones es difícil proporcionar educación a nuestros niños y facilitarles una profesión alternativa

Dependencia de las organizaciones no gubernamentales

Los consultores nacionales o extranjeros no conocen —o no tienen tiempo para comprender— la situación local de los recicladores

Extraído de

<http://globalrec.org/2012/04/29/threads-to-waste-pickers-workshop-notes/>

## Apéndice 3

### Conocimientos e ideas para llevar a casa

Se les pidió a los participantes que reflexionaran sobre lo que habían aprendido o encontrado en el taller que podrían llevar a casa y poner a prueba.

Ahmedabad — quiere tratar de adaptar el compostaje a su modelo

Malí — 1) tiene la intención de organizar una reunión colectiva con todos para asegurar que nuestro trabajo sea rentable en todos los territorios del país, y luego centrarse en la capacitación profesional para asegurar que los recicladores se vuelvan realmente profesionales en su trabajo; 2) llevará información sobre el compostaje a su equipo de compostaje para quizás mejorar el sistema.

Ghana — es necesario centrarse en la organización para crear una organización de recicladores; es necesario que se pongan en contacto con SWaCH y otros para aprender de ellos y buscar ayuda de la comunidad internacional aquí reunida para obtener ayuda.

Uruguay quisieran que más empresas participaran en el proceso y respetaran y apoyaran a los recicladores como trabajadores.

Delhi (Safai Sena) — 1) trabajar en la mejora de las condiciones de los vertederos (como en las Filipinas); 2) tratar de establecer relaciones fuertes con el municipio; 3) trabajar con las empresas privadas y el gobierno

Bangladesh — poner a prueba nuevas estrategias de organización y compartir las experiencias.

Delhi — hay que priorizar los derechos de los trabajadores. Se deben asegurar los derechos de los trabajadores.

Ahmedabad — pedirá un local para la separación de los residuos

Indonesia — cómo desarrollar relaciones con el gobierno en una ciudad grande y cómo organizarse

Mumbai — tratar de entender de manera cabal cómo se llegó a la integración en Pune, y trabajar con más actores importantes que antes

Sudáfrica — averiguar más sobre el compostaje y cómo se pueden comercializar los residuos orgánicos

Brasil — tratar de encontrar mejores maneras de rápidamente

compartir información sobre procesos, modelos y amenazas

Calcuta — movilizar y proclamar más abiertamente los derechos de los recicladores y el valor ambiental de su trabajo

Shenzehn, China — trabajar en la organización de los recicladores y obtener más apoyo de la comunidad.

Mumbai, India — aprender más sobre cómo se dio la integración; trabajar más con actores importantes (p. ej., involucrar al sector privado en las primeras fases o la organización)

India — mandar una nota de la Alianza de Recicladores de India a de la Alianza Global a todos los municipios en India que queremos saber qué han hecho para enumerar a los recicladores en sus ciudades y ver si recibimos una respuesta.

Serbia — crear argumentos fuertes y cifras financieras (creación de empleos, ahorro en gasto social) para ayudarnos a demostrar los beneficios de involucrar a los recicladores en el sistema.

## Apéndice 4

# Comunicados de prensa publicados por la Alianza Global de Recicladores y la Alianza de Recicladores de la India

### Press Release: Waste pickers frame common struggles and demands

Pune, India – April 26, 2012

In the final day of the National Convention of Waste Pickers, waste pickers from India and across Asia spoke of their successes and challenges. This was the second national convention organized by the Alliance of Waste Pickers in collaboration with the Pune and Pimpri Chinchwad Municipal Corporations. It was held at the Yashwantrao Chavan Academy of Development Administration in Pune.

The convention was preceded by the Consultation of Urban Local Bodies on Integration of Waste pickers in Solid Waste Management on 24th April. Municipal officials from 17 municipalities participated in that event.

The waste pickers' convention started in the morning with a song by veteran labour leader of informal workers, Dr Baba Adhav. This was followed by a presentation by waste pickers on the situations they face in their cities.

#### SITUATIONAL ANALYSIS

In Pune, the SWaCH cooperative model, in which waste pickers have gained local government support and improved working conditions, is seen as an example of integration around the world.

"The work we do is a service to society and this work has been recognized in Pune," said a member of a waste pickers' association in Ahmedabad. "We want all cities and governments to provide the same recognition for our work."

A waste picker from Manila, Philippines, said, "When I go back home, I will bring the lessons I learned here in Pune and share them with my organization."

Representatives came from 18 cities in 9 states of India including Ahmedabad, Ahmednagar, Delhi, Mumbai, Bangalore, Nagpur, Sangli, Aurangabad, Indore, Bhopal, Ujjain, Chennai, Kanpur, Kolkata, Katihar, Latur, Beed and Surat.

There were also delegates from Indonesia, Bangladesh, China, the Philippines, Nepal, Vietnam, and Cambodia. Despite geographical differences, the waste pickers expressed a number of concerns in common.

Landfill closure on account of privatisation was a concern that came from delegates in many cities. Waste collectors from Delhi spoke about the problem of the waste to energy plant in Delhi that is being constructed despite public resistance. It has impacted their livelihoods and they were

concerned about how they would earn a living once the plant becomes operational.

While delegates from Nagpur shared how they were already facing destitution on account of waste processing by Hanjer Biotech at the Nagpur landfill whereas those from Mumbai said that about 10000-15000 waste pickers had been displaced at the Deonar landfill. Left with little choice they had turned to making bead jewelery. They complained that it did not pay as much as collection of recyclables. Waste pickers from SEWA had started making paper folders after they lost the contract for doorstep collection of waste.

Contracting out of waste collection through contractors was another discontent that simmered among the delegates. Waste collection has been contracted out in Delhi, Beed, Surat, Ahmedabad, Aurangabad and Sangli. Waste pickers are not integrated into those systems. As a result of which they do not have any access to waste. Sometimes in places like Delhi, they have to pay the contracted workers so that they are permitted to salvage recyclables from the truck.

One woman waste picker from Kanpur took a stand against corporate recycling. "We have to fight against privatization in Kanpur," she said.

Many municipalities are reluctant to issue identity cards to waste pickers despite guidelines issued by the Ministry of Urban Development, Government of India in 2010. Delegates from Ujjain, Bhopal, Indore regretted that their city had not given Identity cards till now.

In sharp contrast, a delegate from Bangalore talked about how an organization helped them receive identity cards. The Bangalore Municipality called a meeting and organised a survey and handed out I cards.

A delegate from Chennai said how she has to do multiple activities to make ends meet. "Living is so expensive" she said. "The rent has to be paid, rice is so expensive, vegetables and meat are quite unaffordable. I will go back and tell people in Madras that there are so many people in the world who collect waste and I met them."

Fusheng from China said city development leads to frequent displacement of recycling markets and that causes some difficulty and instability. This is similar to the situation in Delhi where recycling markets are periodically shifted out of the city on grounds of causing pollution and nuisance.

Waste pickers also shared stories of improvements achieved after years of struggle and organizing. Some Indian waste pickers shared that police harassment has reduced since they became organized, while others have been able to access ID cards and health insurance through their organizations.

The Surat Rag Pickers' Association started in 1997 with ten women working together in a slum. The number has grown to 130. Today, they work regular hours, have eliminated the middlemen, and they even give bonuses.

Many delegates appreciated what had been accomplished in Pune and Pimpri Chinchwad and said they wished that their municipalities would exhibit the same concern and cooperation. They did comment that waste pickers in Pune and the rest of the country had no social security.

The waste picker delegates visting Pune were able to make field visits yesterday to several biogas and composting projects in the city, at which several KKP members work. The representative from the Philippines who belongs to a 400-member waste picker cooperative who has been working as a waste pickers since 1972 expressed concern that composting has not been happening in Manila, and biogas was a new concept to him. "When I get home to the Philippines, I will try to study this," he said.

## RESOLUTIONS

The meeting wrapped up with a declaration by the Alliance of Indian Waste Pickers to take a strong stand to get children out of waste work.

"We should never take our small children to work. They should go to school and learn," said Rebecca from SWaCH.

In Pune, KKP has succeeded in getting this message out, and the number of children working in waste has decreased greatly. KKP has been working to help families overcome the challenges sending children to school presents, including making sure children have birth certificates and speaking to school authorities when children are treated badly by other students or by teachers. It was agreed that a national campaign to get children out of work and into school would be undertaken in India.

The gathering also resolved that that the government should provide for pension for aging unorganised workers. The Indian delegates resolved to participate in the Pension Parishad scheduled to be held in Delhi from 7-11 May 2012.

## CULTURAL PROGRAMME

The convention was followed by a performance of *Beti Aayi Hai* by Stree Mukti Sanghatna Mumbai. The play was a huge hit and much mirth and laughter ensued when the punch lines were said. It meant a lot because three fourths of the audience consisted of women.

The concluding activities included a puppet show in which Sugandhabai, the SWaCH mascot "trains" SWaCH members in citizen outreach. Afterwards, Taal Inc led a drum circle using drums made from waste materials, as well as other cultural activities.

## GLOBAL STRATEGIC WORKSHOP

The National Convention will be followed tomorrow by the first ever Global Strategic Workshop of waste pickers. At that event, which runs from April 27-30, waste pickers from dozens of countries in Africa, Latin America and Asia will convene to discuss inclusive models of integrated solid waste management, sharing strategies and ideas as well as the threats and challenges they are facing. The countries represented include Serbia, Brazil, Paraguay, Uruguay, Chile, Madagascar, Colombia, Ecuador, Argentina, South Africa, and Senegal.

Waste pickers and organizers with the Global Alliance of Waste Pickers will be available for interviews.

## Press Release: A First Taste of Solidarity

Pune, India – April 28

Today was the second day of the First Global Workshop of Waste Pickers, hosted by the SWaCH cooperative and the KKP union on behalf of the Global Alliance of Waste Pickers. Waste picker organizations from Africa, Latin America and Asia came together with allies to discuss different models of inclusion in municipal solid waste management systems and the threats they are facing as waste pickers.

Miroslav Mitrovic, the only European waste picker at the workshop, was one of the presenters. After his presentation, with the help of a translator, he eagerly requested that the Latin American waste pickers give him t-shirts, flags, banners – any paraphernalia representing their hard-won rights as waste pickers.

When he returns to Kacak, Serbia, he's set to appear on television to talk about the newly formed cooperative that he's helped start. It's the first waste pickers' cooperative in Serbia. The municipal and national governments are supporting the process – providing equipment, space, and help with management. In Eastern Europe, most waste pickers are Roma and face discrimination.

So when Mitrovic requested t-shirts, it wasn't just to take them back to Serbia as souvenirs. It was to show his community that waste pickers in other parts of the world are proud of what they do, and aren't afraid to show it.

In Serbia, "there's a fear of losing welfare if they start to work formally," said Jelena Nestic, with the Democratic Transition Initiative, an NGO working with waste pickers to form the cooperative. Coming to Pune, India, where waste pickers with SWaCH are receiving municipal support and improving their working conditions, has been an important experience for Mitrovic and other waste pickers gathered here for the global workshop.

"They exist as a social problem but not as a livelihood activity," said Anne Scheinberg, a researcher with WASTE. "In a country that denies that you exist, you sometimes don't have the idea that there's solidarity elsewhere in the world."

That solidarity was palpable today, as waste pickers from 26 countries across Latin America, Asia, and Africa shared the way they fit into the solid waste management systems of their towns and cities.

"Becoming organized is a difficult process. In every country in the world, waste pickers have been invisible," said Nohra Padilla, a waste picker and organizer with the Waste Pickers' Association of Bogotá (ARB), Colombia. "This situation only changes when we begin to organize."

The global workshop continues until April 30 as discussions on strategic issues about the integration of waste pickers in solid waste management progresses. Waste pickers and organizers will be available for interviews.



## Press Release: The Global Workshop of Waste Pickers Concludes

May 1, 2012

In the final day of the First Global Workshop of Waste Pickers, representatives from 26 countries wrapped up their session. The workshop has been held in Pune at Yashada April 24-30.

The representatives discussed the threats that waste pickers across the globe are facing. They came to the conclusion that the main threats are corrupt governments that are privatizing public services.

Big multinational corporations are also often against the interest of waste pickers. Waste pickers perform a public service, collecting recyclable materials and protecting the environment.

One of the other threats that was identified by the global delegation of waste pickers was incineration – the burning of waste.

“Waste-to-energy is being sold to governments as an environmentally clean solution,” Neil Tangri, of the Global Alliance of Incinerator Alternatives, said. “But what’s going to burn is paper, cardboard and plastics. The very things that are recyclable.”

“Incineration burns the recyclable materials, generating toxic pollution behind,” said Alex Cardoso, a waste picker from Porto Alegre, Brazil. “That means more drilling for oil and other virgin materials.”

The global workshop began with waste pickers from around the world visiting the SWaCH Cooperative door-to-door collection system and the KKPKP union scrap yard.

Waste pickers learned about biogas technology and composting projects that they can take home to their countries. The waste pickers agreed to organize themselves locally and work towards forming national alliances.

May 1: Labour Day + Maharashtra

The global workshop is over but will be followed by an action tomorrow, May 1, which is celebrated around the world over as Labor Day and additionally as Maharashtra Day. KKPKP and SWACH invite our brothers and sisters from across the world to join us in 2 programs.

SWaCH has been working since a year with PMC and other Civil Society Organisations in Pune, to create a ‘Zero Waste’ ward. Based on the success of this initiative the ruling party that has recently been elected to power after the municipal elections plans to launch this initiative in 15 more wards. The formal inauguration of this program is also on 1st May at 9.30 am. Please do join us in expressing our unequivocal support for truly decentralized initiatives like this.

For more information, contact:

Laxmi Narayan, Alliance of Indian Waste Pickers,  
wastematterspune1@gmail.com

Lucia Fernandez, Global Alliance of Waste Pickers,  
coordina@globalrec.org

## Apéndice 5

### Lista de ciudades para las cuales se están preparando perfiles de sistemas de gestión de residuos

Las entrevistas y la investigación realizadas durante el taller en Pune han generado instantáneas de los recicladores, sus organizaciones, y la relación entre los sistemas de gestión de residuos formales e informales en sus municipios. Un informe con estos perfiles será publicado pronto. A continuación sigue una lista de las ciudades para las cuales se reunió información.

#### INDIA

Ahmedabad  
Bangalore  
Chennai  
Delhi  
Indore  
Calcuta  
Mumbai  
Pune

#### ÁFRICA

Accra, Ghana  
El Cairo, Egipto  
Pietermaritzburg, Sudáfrica  
Sasolburg, Sudáfrica  
Tannarive, Madagascar  
Bamako, Malí  
Diourbel, Senegal

#### ASIA

Yakarta, Indonesia  
Beijing, China  
Magura, Bangladesh  
Kathmandú, Nepal  
Manila, Filipinas  
Shenzhen, China  
Wuhan, China

#### AMÉRICA LATINA

Asunción, Paraguay  
Ciritiba, Brasil  
Itaúna, Minas Gerais  
Iquique, Chile  
Porto Alegre, Brasil  
São Paulo, Brasil





# ALIANZA GLOBAL DE RECICLADORES

[globalrec.org](http://globalrec.org)

## Alianza Global de Recicladores

[globalrec.org](http://globalrec.org)

Red de Recicladores latinoamericanos  
[latinoamerica@globalrec.org](mailto:latinoamerica@globalrec.org)

Cordinador Globalde los Recicladores  
[coordina@globalrec.org](mailto:coordina@globalrec.org)

Alianza de Recicladores de India  
[asia@globalrec.org](mailto:asia@globalrec.org)

Comunicación y prensa  
[info@globalrec.org](mailto:info@globalrec.org)

Cordinador de los Recicladores africanos  
[africa@globalrec.org](mailto:africa@globalrec.org)

Facebook.com/GlobalRec  
Twitter: @global\_rec

